



## Liste des produits régionaux

Fédération de l'UPA  
d'Abitibi-Témiscamingue  
970, avenue Larivière  
Rouyn-Noranda  
(Québec) J9X 4K5  
Tel.: 819 762-0833  
Télec.: 819 762-0575

2011

La liste des produits régionaux est réalisée par la  
Fédération de l'UPA d'Abitibi-Témiscamingue,  
en collaboration avec les tables locales de concertation  
agroalimentaire d'Abitibi-Témiscamingue.

Pour un ajout ou une mise à jour,  
contactez Madame Monia Jacques, 819 762-0833 poste 310, ou  
faites-lui parvenir un courriel à : [mjacques@upa.qc.ca](mailto:mjacques@upa.qc.ca)



# Table des matières

<i>Table des matières</i>	<i>i</i>
<i>Boissons</i>	<i>2</i>
<i>Conserves, marinades, vinaigres et huiles</i>	<i>3</i>
<i>Conserves, marinades, compotes et gelées</i>	<i>4</i>
<i>Eau embouteillée</i>	<i>7</i>
<i>Fromages et produits laitiers</i>	<i>8</i>
<i>Légumes</i>	<i>10</i>
<i>Mets préparés</i>	<i>15</i>
<i>Œufs</i>	<i>16</i>
<i>Petits fruits</i>	<i>17</i>
<i>Poissons</i>	<i>20</i>
<i>Produits de boulangerie, pâtisserie, chocolaterie et confiserie</i>	<i>21</i>
<i>Produits de l'érable</i>	<i>24</i>
<i>Produits du miel</i>	<i>26</i>
<i>Produits de viande</i>	<i>27</i>
<i>Boucheries et charcuteries</i>	<i>30</i>
<i>Tous les autres produits</i>	<i>32</i>
<i>Boutiques spécialisées</i>	<i>33</i>
<i>Marchés publics</i>	<i>36</i>
<i>Restaurants</i>	<i>37</i>
<i>Commerces</i>	<i>39</i>

# Boissons



MRC	Entreprise	Coordonnées	Produits	Disponibilité
<b>Abitibi</b>	<b>9188-3843 QUÉBEC INC.</b> <i>M<sup>me</sup> Linda Geloso</i>	8, rue de la Brasserie Amos (Québec) J9T 3A2 Tél. : 819 732-6519 Téléc. : 819 732-6224 Courriel : <a href="mailto:clement.sonia@groupeomni.com">clement.sonia@groupeomni.com</a> Site Internet : <a href="http://www.groupeomni.com">www.groupeomni.com</a>	Bière la Taïga	En épiceries
<b>Témiscamingue</b>	<b>DOMAINE DES DUCS</b> <i>M<sup>me</sup> Claire Bolduc</i> <i>M. Richard Dessureault</i>	440, route de l'île (île du Collège) Duhamel-Ouest (Québec) J9V 1E7 Tél. : 819 629-3265 Téléc. : 819 622-2016 Cell. : 819 629-7809 Courriel : <a href="mailto:famille.dessureault@tlb.sympatico.ca">famille.dessureault@tlb.sympatico.ca</a>	Rubis de l'Île et Le 47 (vin rouge) Blanc de Duhamel (vin blanc) Rose-Marie (vin rosé) Gelée de vin (rosée-canneberge et rubis-romarin)	Sur place
	<b>FERME NORD VIE ENR.</b> <i>M<sup>me</sup> Sylvie Côté</i> <i>M. Normand Olivier</i>	1049, Rang 2 St-Bruno-de-Guigues (Québec) J0Z 2G0 Tél. : 819 728-2225 Courriel : <a href="mailto:info@nordvie.ca">info@nordvie.ca</a> Site Internet : <a href="http://www.nordvie.ca">www.nordvie.ca</a>	Boissons alcoolisées à base de fraises (mistelle : Frasil et Racine Barbare, apéritif : Fragaria) Autocueillette de fraises en saison	Sur place + Société des alcools du Québec
	<b>LE VERGER DES TOURTERELLES</b> <i>M<sup>me</sup> Marie-Ève Gagnon</i> <i>M. Jocelyn Ouellet</i>	863, Route 101 Nord Ville-Marie (Québec) J9V 2E2 Tél. : 819 622-0609 Téléc. : 819 622-0486 Courriel : <a href="mailto:verger_tourterelle@hotmail.com">verger_tourterelle@hotmail.com</a>	Mistelles (alcools fins de petits fruits de type liqueur), crème de cassis, baies de sureau, groseilles et framboises, pommes et cassis, 4 fruits	Sur place + Marchés publics
<b>Rouyn- Noranda</b>	<b>LE TRÈFLE NOIR BRASSERIE ARTISANALE INC.</b> <i>M<sup>me</sup> Mireille Bournival</i> <i>M. Alexandre Groulx</i>	145, rue Principale Rouyn-Noranda (Québec) J9X 4P3 Tél. : 819 762-6611 Courriel : <a href="mailto:letreflenoir@gmail.com">letreflenoir@gmail.com</a> Site Internet : <a href="http://www.letreflenoir.com">www.letreflenoir.com</a>	5 à 8 sortes de bières artisanales	Sur place



## Conserves, marinades, vinaigres et huiles



MRC	Entreprise	Coordonnées	Produits	Disponibilité
Abitibi	<b>LE CHEF TRAITEUR</b> <i>M. Michel Viel</i>	C. P. 774 Amos (Québec) J9T 3X3 Tél. : 819 727-9893 Courriel : <a href="mailto:m.viel@tlb.sympatico.ca">m.viel@tlb.sympatico.ca</a>	Ketchup aux tomates de Guyenne Bruschetta	En épiceries + Sur livraison

# Conserve, marinades, compotes et gelées

MRC	Entreprise	Coordonnées	Produits	Disponibilité
Abitibi-Ouest	<b>AU GRÉ DES FRAMBOISIERS</b> <i>M<sup>me</sup> Louisa Gobeil</i>	697, Rang 8-9 Ouest Palmarolle (Québec) J0Z 3C0 Tél. : 819 787-3339	Framboises Groseilles Confitures	Sur place
	<b>CASSIRO INC.</b> <i>M. Réal Tardif</i>	380, avenue Kirouac Taschereau (Québec) J0Z 3N0 Tél. : 819 796-3395 Télé. : 819 796-3397 Courriel : <a href="mailto:info@cassiro.qc.ca">info@cassiro.qc.ca</a> Site web : <a href="http://www.cassiro.qc.ca">www.cassiro.qc.ca</a>	Gelée de cassis Sirop de cassis Tartinade de cassis Vinaigre de cassis	Épiceries IGA (Pelletier, Boyer, Giroux, IGA Extra, Marché Bérubé) + Coop IGA (Amos) + Kiosque touristique (été) – La Sarre + Boutiques spécialisées : -La Vache à Maillotte -Maison Dumulon -L'Origine des Épices -Le Grenier des saveurs + Gîte Le soleil couchant (Val-d'Or) + Sur place
	<b>LA FRAISONNÉE INC.</b> <i>M. Raymond Boudreault</i>	12, Rang 3-4 Clerval (Québec) J0Z 1R0 Tél. : 819 783-2314 Télé. : 819783-2332 Courriel : <a href="mailto:info@lafraisonnee.com">info@lafraisonnee.com</a> Site Internet : <a href="http://www.lafraisonnee.com">www.lafraisonnee.com</a>	Tartinades : traditionnelles sans sucre biologiques Garnitures à tarte Tartes sans sucre Jus de fruit	En épiceries



## Conserve, marinades, compotes et gelées (suite)

MRC	Entreprise	Coordonnées	Produits	Disponibilité
 Abitibi-Ouest	<b>LE VERGER DE L'ÎLE NEPAWA</b> <i>M. Pierre Drapeau</i>	430, route de l'Île Nepawa Mancebourg (Québec) J0Z 2T0 Tél. : 819 333-2736 Courriel : <a href="mailto:verger.abitibi.ile@flb.sympatico.ca">verger.abitibi.ile@flb.sympatico.ca</a>	Pommes fraîches septembre à octobre Pommettes novembre Compote de pommes Gelée de pommettes Prunes Gelée de prunes Confiture de framboises	Sur place + Boutiques spécialisées + Vache à Maillotte
 Témiscamingue	<b>LE VERGER DES TOURTERELLES</b> <i>M<sup>me</sup> Marie-Ève Gagnon</i> <i>M. Jocelyn Ouellet</i>	863, Route 101 Nord Ville-Marie (Québec) J9V 2E2 Tél. : 819 622-0609 Télec. : 819 622-0486 Courriel : <a href="mailto:verger_tourterelle@hotmail.com">verger_tourterelle@hotmail.com</a>	Fruits cultivés : Pommes Prunes Cerises-prunes Cassis Groseilles Gadelles rouges Baies de sureau Produits transformés : Gelées Beurres Sirops Coulis Jus Alcools fins de petits fruits de type liqueur	Sur place + Auto-cueillette + Boutiques spécialisées + Épiceries locales et régionales + Marchés publics



## Conserves, marinades, compotes et gelées (suite)



MRC	Entreprise	Coordonnées	Produits	Disponibilité
<b>Témiscamingue</b>	<b>COMITÉ DE DÉVELOPPEMENT LOCAL DE LAFORCE INC.</b> <i>M. Pascal Rioux</i>	703-C, chemin du Village, C. P. 35 Laforce (Québec) J0Z 2J0 Tél. : 819 722-2749 ou 819 722-2744 Téléc. : 819 722-2462 Courriel : <a href="mailto:agroforet@live.ca">agroforet@live.ca</a>	Ketchup rouge Ketchup vert Sauces aux tomates Sel de champignons Sirop de cerises Confitures (saveurs variées) Thé du Labrador Thé des bois Divers produits séchés (canneberges, champignons, gadelles, légumes variés, etc.)	Le Semence + Coopérative Saveurs Abitémis + Origine des épices + IGA (Val-d'Or, Amos, Lorrainville) + Marché Dévlin 2009 (Laforce)
<b>Région Nord-du-Québec</b>	<b>UNGAVA GOURMANDE</b> <i>M<sup>me</sup> Valérie Laprise</i>	554, rue Bordeleau Chibougamau (Québec) G8P 1A5 Tél. : 418 748-8114 Cell. : 418 770-8425 Téléc. : 418 748-4676 Courriel : <a href="mailto:vlaprise@tlb.sympatico.ca">vlaprise@tlb.sympatico.ca</a> Site Internet : <a href="http://www.ungavagourmande.icr.qc.ca">www.ungavagourmande.icr.qc.ca</a>	Gelées, sirops et coulis faits à partir de plantes et de fruits sauvages à caractère autochtone de la forêt boréale	En épiceries + Boutiques spécialisées

## Eau embouteillée

MRC	Entreprise	Coordonnées	Produits	Disponibilité
Abitibi	<b>EAUX VIVES WATER INC.</b> <i>Service à la clientèle</i>	11, rue des Sablières St-Mathieu-d'Harricana (Québec) JOY 1M0 Tél. : 1 866 434-3752 Courriel : <a href="mailto:info@eaueska.com">info@eaueska.com</a>	Eau embouteillée	En épiceries
Abitibi-Ouest	<b>EAU DE SOURCE NATURELLE ONIBI</b> <b>Liqueurs La Sarre inc.</b> <i>M<sup>me</sup> Jacinthe Castonguay</i>	98, 1 <sup>re</sup> Avenue Est, C. P. 8 La Sarre (Québec) JOZ 1R0 Tél. : 819 333-2501 Courriel : <a href="mailto:info@onibi.qc.ca">info@onibi.qc.ca</a> Site Internet : <a href="http://www.onibi.qc.ca">www.onibi.qc.ca</a>	Eau de source naturelle embouteillée Eau de source déminéralisée	En épiceries
Vallée-de-l'Or	<b>LA SOURCE D'EAU</b> <i>M. Kim Boutin</i>	1400, chemin Sullivan Val-d'Or (Québec) J9P 1M1 Tél. : 819 824-2863 Télé. : 819 824-2864 Courriel : <a href="mailto:info@lasourcedeau.com">info@lasourcedeau.com</a> Site Internet : <a href="http://www.lasourcedeau.com">www.lasourcedeau.com</a>	Eau Lovera (eau embouteillée et eau déminéralisée)	En épiceries + Livraison (résidentielle, commerciale et industrielle)



# Fromages et produits laitiers

MRC	Entreprise	Coordonnées	Produits	Disponibilité
Abitibi-Ouest	<b>LA VACHE À MAILLOTTE</b> <i>M. Réal Bérubé</i>	604, 2 <sup>e</sup> Rue Est La Sarre (Québec) J9Z 2S5 Tél. : 819 333-1121 Téléc. : 819 333-1123 Courriel : <a href="mailto:vache.a.maillotte@cablevision.qc.ca">vache.a.maillotte@cablevision.qc.ca</a> Site Internet : <a href="http://www.vacheamaillotte.com">www.vacheamaillotte.com</a>	Fromages de type cheddar frais du jour en grains et en blocs Fromages froids Tortillons Fromage à poutine Fromage râpé Fromages fins : Allegretto (au lait de brebis) Sonatine – n’est pas produit en ce moment Fredondaine (type Port Salut) Farandole – n’est pas produit en ce moment Mélodieux (de type brie) Jocoeur (fromage santé) Du Charme (pâte demi-ferme, vieilli 45 jours) Rose (de type gouda) Crème glacée et lait au comptoir	En épiceries + Sur place
	<b>FROMAGERIE CHÈVRERIE DION</b> <i>M. Guillaume Lemieux</i>	464, Rang 10-1 Ouest Macamic (Québec) J0Z 2S0 Tél. : 819 339-3913 Courriel : <a href="mailto:guillaume_lemieux7@hotmail.com">guillaume_lemieux7@hotmail.com</a>	Fromage de lait de chèvre crémeux, pâte fraîche, cheddar, feta, parmesan Lait Yogourt	En épiceries + Sur place



## Fromages et produits laitiers (suite)

MRC	Entreprise	Coordonnées	Produits	Disponibilité
Témiscamingue	<b>BEURRERIE LAFRENIÈRE INC./div. de Parmalat Canada</b>	7, rue Lafrenière Laverlochère (Québec) JOZ 2P0 Tél. : 819 765-3411	Beurre Poudre de lait	En épiceries
	<b>CAPRI-O-LAIT</b> <i>M. Raymond Rouleau</i>	461, chemin des Bouleaux Nédélec (Québec) JOZ 2Z0 Tél. : 819 784-4336 Courriel : <a href="mailto:capriolaitinc@hotmail.com">capriolaitinc@hotmail.com</a>	Fromage de chèvre	En épiceries
	<b>LE FROMAGE AU VILLAGE INC.</b> <i>M<sup>me</sup> Hélène Lessard</i> <i>M. Christian Barrette</i>	45, rue Notre-Dame Ouest Lorrainville (Québec) JOZ 2R0 Tél. : 819 625-2255 Télé. : 819 625-2479 Courriel : <a href="mailto:fromage.village@cablevision.qc.ca">fromage.village@cablevision.qc.ca</a>	Cru du Clocher (cheddar lait cru vieilli 6 mois ou 2 ans) Fromage de type cheddar en grains et en blocs Fromage à la fleur d'ail	En épiceries + Sur place



# Légumes

MRC	Entreprise	Coordonnées	Produits	Disponibilité
Abitibi	<b>POINT DE ROSÉE HORTICULTURE</b> <i>M. Réjean Rose</i> <i>M<sup>me</sup> Johanne Morin</i>	218, chemin du Lac La Motte (Québec) JOY 1T0 Tél. : 819 732-0836 Courriel : <a href="mailto:ferme.pointderosee@gmail.com">ferme.pointderosee@gmail.com</a>	<i>Tout est certifié biologique par Écocert Canada</i> Une dizaine de variétés de tomates miniatures Ail pourpre des prairies Ail rose (nommé <i>Léonard</i> par l'entreprise) – disponible l'année prochaine) Une quarantaine de variétés de légumes Fleurs comestibles Plants de légumes	Marchés publics (Amos, R-N et Val-d'Or) + Assiettes préparées par les chefs cuisiniers du Forestel, Rest-Bar l'Avantage, Café Albert et Bistro l'Attitude + Livraison de paniers de légumes
	<b>LES SERRES SM BIO</b> <i>M. Serge Simard</i>	129, Rang 5-6 Rochebeaucourt (Québec) JOY 2J0 Tél. : 819 754-5319	Concombres et tomates certifiés biologiques	IGA Val-d'Or + IGA Coop d'Amos
	<b>NÉOFERME D'LA TURLUTE</b> <i>M<sup>me</sup> Annie Boivin</i> <i>M. Luc Castonguay</i>	259, chemin St-Luc La Motte (Québec) JOY 1T0 Tél. : 819 727-1543 Courriel : <a href="mailto:laturlute@cableamos.com">laturlute@cableamos.com</a>	Légumes Fines herbes Pesto artisanal Fleurs coupées Confitures Marinades	Livraison de paniers + Sur place + Marchés publics (Amos, R-N et Val-d'Or)
	<b>FERME LABEL ENR.</b> <i>M. Denis Lebel</i> <i>M<sup>me</sup> Fabienne Fugère</i>	1130, Rang 4 Guyenne (Québec) JOY 1L0 Tél. : 819 732-0143 Télé. : 819 732-7751	Rabioles Rutabagas Navets blancs	En épicerie + Sur place
	<b>LES SERRES COOPÉRATIVES DE GUYENNE</b> <i>M. Stéphane Boucher</i>	715, Rang 5 Guyenne (Québec) JOY 1L0 Tél. : 819 732-0456 Télé. : 819 732-0493 Courriel : <a href="mailto:scg@sec.cableamos.com">scg@sec.cableamos.com</a>	Tomates Fines herbes Fleurs Plants forestiers	En épicerie



## Légumes (suite)

MRC	Entreprise	Coordonnées	Produits	Disponibilité
Abitibi-Ouest	<b>PATATES FERME BELLEVUE</b> <i>M. Michel Archambault</i>	430, Rang 6-7 Ouest Palmarolle (Québec) JOZ 3C0 Tél. : 819 787-3218	Pommes de terre Produits transformés (frites)	En épiceries
	<b>LES SERRES BIANCA</b> <i>M<sup>me</sup> Guylaine Pelletier</i> <i>M. Marc Biancamano</i>	412, Rang 2 Clerval (Québec) JOZ 1R0 Tél. : 819 783-2804 Courriel : <a href="mailto:serre.bianca@hotmail.com">serre.bianca@hotmail.com</a>	Plants de légumes Fleurs Tomates Concombres Différentes variétés d'aubergines Chou-fleurs Radis Fèves jaunes et vertes Brocolis Plusieurs autres types de légumes Poivrons, piments forts, jalapeño 14 variétés de marinades	Sur place + Marchés publics + Plants de tomates chez Canadian Tire + La Vache à Maillotte + IGA Boyer + Consommation Plus La Sarre + Coop Dupuy
	<b>PANIER SANTÉ ABITIBI</b> <i>M<sup>me</sup> Léonie Courchesne</i>	10-A, rue Raymond Est Roquemaure (Québec) JOZ 3K0 Tél. : 819 787-3699 Courriel : <a href="mailto:info@paniersanteabitibi.ca">info@paniersanteabitibi.ca</a>	Tomates Concombres Piments rouges et verts, piments forts et extra forts (séchés ou frais) Oignons (jaunes et rouges) Poireaux Céleri rave Carottes Roquette (arugula) Bette à cardé (blanche, rouge, orange) Betterave Chou frisé, rouge et vert d'été Différentes variétés de courges	Sur place + Site Internet Saveurs abitémis + Marché du fermier



			Épinards Haricots jaunes et verts Rabioles Radis Laitue magenta Ail Basilic Persil frisé Fines herbes Produits naturels Produits bio, mais non certifiés	
<b>Rouyn-Noranda</b>	<b>FERME ESTHER AUBIN</b> <i>M<sup>me</sup> Esther Aubin</i> <i>M. Claude Mayrand</i>	1459, Rang 7-8 Est Bellecombe (Québec) J0Z 1K0 Tél. : 819 797-6437	Fines herbes Légumes de champs Légumes de serre	Vente directe + Livraison de paniers de légumes + En été, disponible à La Semence + Sur place

## Légumes (suite)

MRC	Entreprise	Coordonnées	Produits	Disponibilité
Témiscamingue	<b>FERME LACROIX ET FILS</b> <i>M. Serge Lacroix</i> <i>M. Claude Lacroix</i>	28, Route 391 St-Eugène-de-Guigues (Québec) JOZ 3L0 Tél. : 819 785-3488	Pommes de terre	En épiceries
	<b>FERME LUBÉ INC.</b> <i>M. Gilles Bérubé</i> <i>M<sup>me</sup> Sylvie Lupien</i>	500, Route 101 Sud Notre-Dame-du-Nord (Québec) JOZ 3B0 Tél. : 819 723-5020 ou 819 629-4126 Télec. : 819 723-5019 Courriel : <a href="mailto:fermelube@hotmail.com">fermelube@hotmail.com</a>	Maïs sucré Melon d'eau jaune Cantaloup Citrouilles Courges	En épiceries + Sur place + Marchés publics
	<b>FERME LUNICK</b> <i>M. Jean-Luc Baril</i>	54, Route 391 (Rang 9) St-Eugène-de-Guigues (Québec) JOZ 3L0 Tél. : 819 785-2171 Télec. : 819 785-2269 Courriel : <a href="mailto:jean-luc.baril@cablevision.qc.ca">jean-luc.baril@cablevision.qc.ca</a>	Pommes de terre citrouilles Zucchinis	En épiceries
	<b>FERME VALJACK</b> <i>M<sup>me</sup> Diane Vaillancourt</i> <i>M. Laurier Jacques</i>	785, Rang 6-7 St-Eugène-de-Guigues (Québec) JOZ 3L0 Tél. : 819 785-3461 Courriel : <a href="mailto:fermevaljack@hotmail.com">fermevaljack@hotmail.com</a>	Carottes (variétés différentes) Betteraves	En épiceries
	<b>LES POMMES DE TERRE DU TÉMISCAMINGUE</b> <i>M. Alain Audy</i>	133, Route 391 St-Eugène-de-Guigues (Québec) JOZ 3L0 Tél. : 819 785-3151 Télec. : 819 785-2268 Courriel : <a href="mailto:pommesdeterredutemis@tlb.sympatico.ca">pommesdeterredutemis@tlb.sympatico.ca</a>	Pommes de terre Produits transformés : pelées, sous vide, non congelées	En épiceries
	<b>L'ÉDEN ROUGE ENR.</b> <i>M<sup>me</sup> Anny Roy</i>	51, rue Principale Nord, C.P. 307 St-Bruno-de-Guigues (Québec) JOZ 2G0 Tél. : 819 728-2622 Télec. : 819 728-3182 Courriel : <a href="mailto:anny.roy@tlb.sympatico.ca">anny.roy@tlb.sympatico.ca</a>	Tomates Concombres de serre Fines herbes	Sur place (kiosque à la ferme) + En épiceries



## Légumes (suite)

MRC	Entreprise	Coordonnées	Produits	Disponibilité
Témiscamingue	<b>PÉPINIÈRE RICHPIN</b> <i>M. Bruno Richer</i>	436, chemin Notre-Dame Sud Duhamel-Ouest (Québec) J9V 1X1 Tél. : 819 622-2817 Courriel : <a href="mailto:bruno025@tlb.sympatico.ca">bruno025@tlb.sympatico.ca</a>	Poivrons de serre Piments forts	Sur place + Épiceries locales
	<b>PRODUCTIONS ISA - LES JARDINS DE L'ÎLE</b> <i>M<sup>me</sup> Isabelle Girard</i>	1189, chemin Girard Duhamel (Québec) JOV 1G0 Tél. : 819 622-0248	Haricots Artichauts Courges	En épiceries + Sur place + Autocueillette
	<b>AUX JARDINS VERTS</b> <i>M<sup>me</sup> Nathalie Lemyre</i>	1053, Rang 13 Angliers (Québec) JOZ 1A0 Tél.: 819 949-2022 Courriel: <a href="mailto:charlieanabel@hotmail.com">charlieanabel@hotmail.com</a>	Luzerne germée et autres pousses	En épiceries + La Semence + Divers restaurants



## Mets préparés

MRC	Entreprise	Coordonnées	Produits	Disponibilité
Vallée-de-l'Or	<b>MONDIALIMENT</b> <i>M<sup>me</sup> Chantal Grenier</i>	1666, 3 <sup>e</sup> Avenue Val-d'Or (Québec) J9P 1W1 Tél. : 819 874-1137 Courriel : <a href="mailto:cgrenier@tlb.sympatico.ca">cgrenier@tlb.sympatico.ca</a>	Rouleaux impériaux	Sur place + IGA
	<b>LOTUS AUTOUR DU MONDE</b> <i>M<sup>me</sup> Chantal Grenier</i> <i>M. Richard Naud</i>	1666, 3 <sup>e</sup> Avenue Val-d'Or (Québec) J9P 1W1 Tél. : 819 874-1137 Courriel : <a href="mailto:rnaud@tlb.sympatico.ca">rnaud@tlb.sympatico.ca</a>	Pâtes alimentaires et sauces	Sur place + IGA



# Œufs

MRC	Entreprise	Coordonnées	Produits	Disponibilité
Témiscamingue	<b>LES ŒUFS FRANCAYE</b> <i>M<sup>me</sup> Françoise Trudel</i> <i>M. Gilles Girard</i>	501, chemin du Lac d'Argent Fugèreville (Québec) J0Z 2A0 Tél. : 819 748-2072 Courriel : <a href="mailto:francaye@hotmail.com">francaye@hotmail.com</a>	Œufs de cailles vinaigrés Œufs de cailles frais (sur demande)	En épiceries
Vallée-de-l'Or	<b>FERME PAUL RICHARD ET FILS INC.</b> <i>M. Alain Richard</i> <i>M. Maurice Richard</i>	728, boulevard St-Paul Sud Rivière-Héva (Québec) J0Y 2H0 Tél. : 819 757-4419 Télééc. : 819 757-3742	Œufs	En épiceries
	<b>LES ŒUFS D'OR INC.</b> <i>M. Denis Beauvais</i>	34, rue Chénier Val-d'Or (Québec) J9P 3S3 Tél. : 819 824-4419 Courriel : <a href="mailto:dbeauvais@cablevision.qc.ca">dbeauvais@cablevision.qc.ca</a>	Œufs Produits Écolo nature (fumier de poule écologique)	En épiceries

## Petits fruits

MRC	Entreprise	Coordonnées	Produits	Disponibilité
Abitibi-Ouest	<b>AU GRÉ DES FRAMBOISIERS</b> <i>M<sup>me</sup> Louisa Gobeil</i>	697, Rang 8-9 Ouest Palmarolle (Québec) J0Z 3C0 Tél. : 819 787-3339	Framboises Groseilles Confitures	Sur place
	<b>CASSIRO INC.</b> <i>M<sup>me</sup> Lise Tardif</i> <i>M. Réal Tardif</i>	380, avenue Kirouac Taschereau (Québec) J0Z 3N0 Tél. : 819 796-3395 Télec. : 819 796-3397 Courriel : <a href="mailto:info@cassiro.qc.ca">info@cassiro.qc.ca</a> Site web : <a href="http://www.cassiro.qc.ca">www.cassiro.qc.ca</a>	Gelée de cassis Sirop de cassis Tartinade de cassis Vinaigre de cassis	Épiceries IGA (Pelletier, Boyer, Giroux, Parenteau) + Coop IGA (Amos) + Kiosque touristique (été) – La Sarre + Boutiques spécialisées : -La Vache à Maillotte -Maison Dumulon -L'Origine des Épices -Le Grenier des saveurs + Gîte Le soleil couchant (Val-d'Or) + Sur place
	<b>LE VERGER DE L'ÎLE NÉPAWA</b> <i>M. Pierre Drapeau</i>	430, route de l'Île Népawa Mancebourg (Québec) J0Z 2T0 Tél. : 819 333-2736 Télec. : 819 333-3541 Courriel : <a href="mailto:verger.abitibi.ile@tlb.sympatico.ca">verger.abitibi.ile@tlb.sympatico.ca</a>	Pommes fraîches septembre à octobre Pommettes novembre Compote de pommes Gelée de pommettes Prunes Gelée de prunes Confiture de framboises	Sur place + Boutiques spécialisées + Vache à Maillotte



## Petits fruits (suite)

MRC	Entreprise	Coordonnées	Produits	Disponibilité
Abitibi -Ouest	<i>M. Henri Bélanger</i>	601, Rang 2-3 Colombourg (Québec) J0Z 2S0 Tél. : 819 333-6545	Framboises	Sur place
Rouyn-Noranda	<b>FINE FORÊT</b> <i>M<sup>me</sup> Janète Truchon</i> <i>M. Jean Goyard</i>	344, rue Pinder Ouest Rouyn-Noranda (Québec) J9X 2Y8 Tél. : 819 279-7392 Courriel : <a href="mailto:coopka@lino.com">coopka@lino.com</a>	Cueillette de champignons sauvages Petits fruits sauvages (gadelles, amélanchiers, etc.) Feuillages et herbes comestibles	
Témiscamingue	<b>FRAMBOISIÈRE DE GUIGUES</b> <i>M<sup>me</sup> Élisabeth Robinson</i>	133, Route 391 St-Eugène-de-Guigues (Québec) J0Z 3L0 Tél. : 819 728-3040	Framboises	Auto-cueillette
	<b>BLEUETIÈRE DU MONTREUIL INC.</b> <i>M. Marcel Lafrenière</i> <i>M. Jeannot Côté</i> <i>M. Dominic Larouche</i>	549, Route 101 Nédélec (Québec) J0Z 2Z0 Tél. : 819 784-4271 Télééc. : 819 629-7132 Courriel : <a href="mailto:jcote@wild-blueberries.com">jcote@wild-blueberries.com</a>	Bleuets pour transformation	Kiosque à la ferme

## Petits fruits (suite)

MRC	Entreprise	Coordonnées	Produits	Disponibilité
Témiscamingue	<b>LE VERGER DES TOURTERELLES</b> <i>M<sup>me</sup> Marie-Ève Gagnon</i> <i>M. Jocelyn Ouellet</i>	863, Route 101 Nord Ville-Marie (Québec) J9V 2E2 Tél. : 819 622-0609 Téléc. : 819 622-0486 Courriel : <a href="mailto:verger_tourterelle@hotmail.com">verger_tourterelle@hotmail.com</a>	Fruits cultivés : Pommes Prunes Cerises-prunes Cassis Groseilles Baies de sureau Produits transformés : Gelées Beurres Sirops Coulis Jus Alcools fins de petits fruits de type liqueur	Sur place + Auto-cueillette + Boutiques spécialisées + Épicerie locales et régionales + Marchés publics
	<b>BLEUETS GABOURY INC.</b> <i>M. Jean-François Gingras</i>	1-D, rue Principale Est Latulipe (Québec) J0Z 2N0 Tél. : 819 747-2167 Téléc. : 819 747-2168 Courriel : <a href="mailto:corp.gaboury@tlb.sympatico.ca">corp.gaboury@tlb.sympatico.ca</a>	Bleuets frais Bleuets congelés sous différents formats	Auto-cueillette + Bleuetière de Guérin + Marchés publics + En épicerie



# Poissons

MRC	Entreprise	Coordonnées	Produits	Disponibilité
<b>Abitibi-Ouest</b>	<b>LES TRUITES GENEDEL</b> <i>M. Denis Genesse</i>	600, chemin des Sables Authier (Québec) J0Z 1C0 Tél. 819 333-0479	Truite d'ensemencement	Sur place
<b>Témiscamingue</b>	<b>POISSONNERIE GMS INC.</b> <i>M<sup>me</sup> Suzie Trudel</i> <i>M. Ghislain Trudel</i>	2050, chemin du Ski, C. P. 44 Laniel (Québec) J0Z 2K0 Tél. : 819 634-2629 Tél. : 819 874-4744	Caviar de corégone	En épiceries
	<b>POISSONNERIE TÉMIS</b> <i>M<sup>me</sup> Marjorie Gingras</i> <i>M. Denis Lampron</i>	1099, Montée Gauthier St-Bruno-de-Guigues (Québec) J0Z 2G0 Tél. : 819 728-2949 Télé. : 819 728-2357 Courriel : <a href="mailto:poissonnerietemis@tlb.sympatico.ca">poissonnerietemis@tlb.sympatico.ca</a>	Poissons frais Caviar Saucisses de poisson Poissons fumés	En épiceries + Sur place (appeler) + Certains restaurants régionaux



## Produits de boulangerie, pâtisserie, chocolaterie et confiserie

MRC	Entreprise	Coordonnées	Produits	Disponibilité
<b>Abitibi</b>	<b>LA GOURMANDINE</b> <i>M<sup>me</sup> Émilie Rivest</i>	194, 1 <sup>ère</sup> Avenue Ouest Amos (Québec) J9T 1V2 Tél. : 819 732-7670 Courriel : <a href="mailto:emiliest@hotmail.com">emiliest@hotmail.com</a>	Produits de boulangeries maison : pains, desserts, mets préparés	Sur place
<b>Abitibi-Ouest</b>	<b>BOULANGERIE NORMÉTAL INC.</b> <i>M. Alain Lacroix</i> <i>M<sup>me</sup> Lise Bégin</i>	93-B, rue Commerciale Normétal (Québec) J0Z 3A0 Tél. : 819 788-2803 Courriel : <a href="mailto:boul.lacroix-normetal@tlb.sympatico.ca">boul.lacroix-normetal@tlb.sympatico.ca</a>	Pain (grande variété) Produits congelés Pâtisseries fraîches Produits de Gerbe d'or et de blé	En épiceries
	<b>LES FANTAISIES D'ISABELLE</b> <i>M<sup>me</sup> Isabelle Verreault</i>	194, rue Mgr Rhéaume Ste-Germaine-Boulé (Québec) J0Z 1M0 Tél. : 819 787-6585 Courriel : <a href="mailto:isabellever@hotmail.com">isabellever@hotmail.com</a>	Bouchées variées faites de produits naturels, sans essences artificielles « Pointes de pizza » (chocolats recouverts de noix, fruits séchés, bonbons, pépites d'érable, etc.) Suçons divers en chocolat Moulanges et montage Fleurs (Tous les produits sont fabriqués à base de chocolat.)	Marché public de Rouyn-Noranda + Magasin Coopérative de Ste-Germaine-Boulé + La Vache à Maillotte + Bistro-Chocolaterie Le Gisement (Rouyn-Noranda) + Le Mystère de l'artisanat (La Sarre) + Café Elkoza (Macamic) + Terre de Lynx (Rouyn-Noranda) + Le Paradis de l'érable + Sur place + Différentes expositions et salons

## Produits de boulangerie, pâtisserie, chocolaterie et confiserie (suite)

MRC	Entreprise	Coordonnées	Produits	Disponibilité
Rouyn-Noranda	<b>BOULANGERIE À LA MIE</b> <i>M<sup>me</sup> Aline Migneault</i>	964, rang de la Croix Mont-Brun (Québec) J0Z 2Y0 Tél. : 819 637-7308 Télééc. : 819 637-2636 Courriel : <a href="mailto:alimig@tlb.sympatico.ca">alimig@tlb.sympatico.ca</a>	Pain traditionnel cuit au four à bois extérieur	3 IGA de R-N + IGA Plourde de La Sarre
	<b>BOULANGERIE- PÂTISSERIE LE ST-HONORÉ</b> <i>M. Philippe Maschinot</i>	92, rue Perreault Est Rouyn-Noranda (Québec) J9X 3C2 Tél. 819 764-9909 Télééc. : 819 764-9923 Courriel : <a href="mailto:st-honore@cablevision.qc.ca">st-honore@cablevision.qc.ca</a> Site Internet : <a href="http://www.st-honore.ca">www.st-honore.ca</a>	Produits de boulangerie et de pâtisserie de type européen 35 sortes de pains Différentes variétés de desserts 20 sortes de chocolats fins 40 sortes de confitures	Sur place
	<b>LA BOÎTE À LUNCH</b> <i>Société nationale des Québécois</i>	123, 7 <sup>e</sup> Rue Rouyn-Noranda (Québec) J9X 1Z8 Tél. : 819 764-4556 Télééc. : 819 764-4555 Courriel : <a href="mailto:laboitealunch@tlb.sympatico.ca">laboitealunch@tlb.sympatico.ca</a>	Galettes et muffins emballés individuellement Pâte à galettes congelée Produits sans gras trans et sans sucre ajouté	En épiceries + Sur livraison + Sur place
	<b>CUISINE SOLEIL</b> <i>M. Marc Paquin</i> <i>M<sup>me</sup> Blandine Arseneault</i>	1545, chemin du Parc Destor (Québec) J9Y 5A3 Tél. : 819 637-2637 Télééc. : 819 637-2737 Courriel : <a href="mailto:info@cuisinesoleil.com">info@cuisinesoleil.com</a> Site Internet : <a href="http://www.cuisinesoleil.com">www.cuisinesoleil.com</a>	Farine de quinoa, de riz brun, de sarrasin	En épiceries + Boutiques spécialisées + En pharmacies + Sur place



## Produits de boulangerie, pâtisserie, chocolaterie et confiserie (suite)

MRC	Entreprise	Coordonnées	Produits	Disponibilité
Témiscamingue	<b>BOULANGERIE- PÂTISSERIE LINDA</b> <i>M<sup>me</sup> Linda Bilodeau</i>	84, rue Ste-Anne, porte 9 Ville-Marie (Québec) J9V 2B7 Tél. : 819 622-1481 Courriel : <a href="mailto:lindab93@hotmail.com">lindab93@hotmail.com</a>	Produits de boulangerie légers et santé (reconnu par Weight watchers et Mince à vie) Pâtisseries maison Gâteaux	En épiceries
	<b>LES CHOCOLATS MARTINE INC.</b> <i>M<sup>me</sup> Lyne Descôteaux M. Bernard Flébus</i>	5, rue Ste-Anne Ville-Marie (Québec) J9V 2B8 Tél. : 819 622-0146 Courriel : <a href="mailto:info@chocolatsmartine.com">info@chocolatsmartine.com</a> Site Internet : <a href="http://www.chocolatmartine.com">www.chocolatmartine.com</a>	Chocolats fins Pâtisseries fines	En épiceries + Boutiques spécialisées pour le chocolat fin
Vallée-de-l'Or	<b>BOULANGERIE BOUT DE CROÛTE</b> <i>M. Patrick Duval</i>	1220, 5 <sup>e</sup> Rue Val-d'Or (Québec) J9P 3Z7 Tél. : 819 874-7246	Produits de boulangerie Produits de pâtisserie	Sur place
	<b>CHOCO-MANGO ENR.</b> <i>M<sup>me</sup> Olga Coronado Mijangos</i>	664, 3 <sup>e</sup> Avenue Val-d'Or (Québec) J9P 1S5 Tél. : 819 824-4080 Télé. : 819 824-4535 Courriel : <a href="mailto:olga.coronado@cablevision.qc.ca">olga.coronado@cablevision.qc.ca</a> Site Internet : <a href="http://www.choco-mango.com">www.choco-mango.com</a>	Chocolats Lune de miel d'antan Chocolats bonbons Ainsi que plusieurs autres variétés	La Gourmandine (Amos) + Boutique Électrik (Carrefour du Nord-Ouest, de Val-d'Or) + Offices du tourisme de l'Abitibi-Témiscamingue + Musée minéralogique de Malartic + Site Internet Saveurs Abitémis



# Produits de l'érable

MRC	Entreprise	Coordonnées	Produits	Disponibilité
Témiscamingue	<b>ÉRABLIÈRE AU P'TIT CALIN</b> <i>M<sup>me</sup> Françoise Trudel</i>	501, chemin du Lac d'Argent Fugèreville (Québec) J0Z 2A0 Tél. : 819 748-2072	Sirop d'érable Beurre d'érable Sucre granulé Pain de sucre Bonbons Tire d'érable	Sur place + Sur demande
	<b>ÉRABLIÈRE GUY BERGERON</b> <i>M. Guy Bergeron</i>	3, rue St-Gabriel Nord Ville-Marie (Québec) J9V 1Z8 Tél. : 819 629-2643	Sirop d'érable	Sur place
	<b>ÉRABLIÈRE L. LAPIERRE</b> <i>M. Léonel Lapierre</i>	1511, Rang 2, R.R. 1 Fabre (Québec) J0Z 1Z0 Tél. : 819 634-2131 (domicile) 819 634-2055 (saison des sucres) Courriel : <a href="mailto:erabl1@hotmail.com">erabl1@hotmail.com</a>	Produits de l'érable : sirop, caramel, gelée, beurre, sucre, tire, cassonade, poivre	En épiceries + Foires + Salons
	<b>ÉRABLIÈRE SUC-O-BEC</b> <i>M. Yvon Charest</i>	200, chemin de l'Arc Duhamel-Ouest (Québec) J9V 1E4 Tél. : 819 622-0505 Télé. : 819 622-0505	Sirop d'érable	Sur place
	<b>ÉRABLIÈRE TEM-SUCRE</b> <i>M. Hugo Lévesque</i>	117, Place des Érables Duhamel-Ouest (Québec) J9V 1H7 Tél. : 819 622-1419 Télé. : 819 622-2073 Courriel : <a href="mailto:ss_foresterie@yahoo.fr">ss_foresterie@yahoo.fr</a>	Sirop d'érable	Sur place + En épiceries
	<b>LES ENTREPRISES GAUDET ET LAURENCE</b>	760, route 101 Nord Duhamel-Ouest (Québec) J9X 2E3 Tél. : 819 629-3245	Sirop d'érable	Sur place
	<b>PRODUITS DE L'ÉRABLE KIPAWA</b> <i>M. Michel Poissant</i>	Route 819 Est, C. P. 354 Témiscaming (Québec) J0Z 3R0 Tél. : 819 627-7634	Sirop d'érable	Sur place



## Produits de l'érable (suite)



MRC	Entreprise	Coordonnées	Produits	Disponibilité
<b>Abitibi</b>	<b>ÉRABLIÈRE YVON GAOUETTE</b> <i>M. Yvon Gaouette</i>	427, Route 386 Landrienne (Québec) JOY 1V0 Tél. : 819 732-3532	Sirop d'érable en différents formats Beurre d'érable Tire d'érable	Certaines épiceries (IGA Fortin, IGA Pelletier, etc.) + Sur place
<b>Rouyn-Noranda</b>	<b>LE PARADIS DE L'ÉRABLE</b> <i>M<sup>me</sup> Diane Pelletier</i> <i>M. François St-Pierre</i>	167, rue Gamble Ouest Rouyn-Noranda (Québec) J9X 2R8 Tél. : 819 797-5447 Courriel : <a href="mailto:leparadisdelelable@tlb.sympatico.ca">leparadisdelelable@tlb.sympatico.ca</a>	Sirop d'érable Beurre d'érable Tire d'érable Sucre d'érable granulé Pain de sucre Poivre à l'érable Vinaigrettes à l'érable Confitures à l'érable Cornets à l'érable Chocolat à l'érable et autres Bonbons durs à l'érable Fondants à l'érable Suçons à l'érable Thé, café et tisane à l'érable	Sur place + La Semence + Supermarchés IGA de Rouyn-Noranda + La Maison des viandes



# Produits du miel

MRC	Entreprise	Coordonnées	Produits	Disponibilité
Abitibi	<b>MIELLERIE DE LA GRANDE OURSE</b> <i>M. David Ouellet</i>	49, chemin de l'Église St-Marc-de-Figuery (Québec) JOY 1J0 Tél. : 819 727-1920 Téléc. : 819 727-1705 Courriel : <a href="mailto:info@mielgrandeourse.com">info@mielgrandeourse.com</a> Site Internet : <a href="http://www.mielgrandeourse.com">www.mielgrandeourse.com</a>	Miels biologiques liquides, crémeux et produits dérivés	Sur place + Boucherie Julien et Sésame + En épicerie (IGA)
	<b>LE RUCHER DES LILAS</b> <i>M<sup>me</sup> Carmen Rioux</i> <i>M. Marc Caron</i>	79, chemin des Pêcheurs Preissac (Québec) JOY 2E0 Tél. : 819 732-0766 Courriel : <a href="mailto:lerucherdeslilas@cableamos.com">lerucherdeslilas@cableamos.com</a> <a href="mailto:marc070@cableamos.com">marc070@cableamos.com</a>	Miel de fleurs sauvages butiné sur les rives du lac Preissac et dans la forêt	Sur place
Abitibi-Ouest	<b>LE RUCHER DE GILBERT LORD</b>	934, Rang 10 Ste-Germaine-Boulé (Québec) JOZ 1M0 Tél. : 819 787-6082	Miel	Sur place
Témiscamingue	<b>MIEL ABITÉMIS ENR.</b> <i>M. Germain Tétreault</i> <i>M. Guillaume Tétreault</i>	149, Route 101 Sud St-Bruno-de-Guigues (Québec) JOZ 2G0 Tél. : 819 728-2087 Téléc. : 819 728-2876 Courriel : <a href="mailto:contact@mielabitemis.com">contact@mielabitemis.com</a> Site Internet : <a href="http://www.mielabitemis.net">www.mielabitemis.net</a>	Miel liquide et crémeux : bleuet, fleurs sauvages et trèfle Pastilles de miel	En épicerie



## Produits de viande



MRC	Entreprise	Coordonnées	Produits	Disponibilité
Abitibi-Ouest	<b>BERGERIE DES CATLAINES SENC.</b> <i>M. Francis Coulombe</i> <i>M<sup>me</sup> Cathy Breton</i>	1115, Rang 4 et 5 Palmarolle (Québec) J0Z 3C0 Tél. : 819 787-2664 Télec. : 819 787-3899	Pièces d'agneaux et produits transformés à base d'agneaux : Saucisses Jarret et souri confits Ragoût Sauce à spaghetti Brochette slouvaki Kefta	Sur place + Marchés publics
	<b>FERME SYLVIO RANCOURT</b> <i>M. Sylvio Rancourt</i> <i>M<sup>me</sup> Clémence Bellavance</i>	968, Rang 8 Est Poularies (Québec) J0Z 1M0 Tél.: 819 782-3161 Courriel: <a href="mailto:bellavanceclemence@hotmail.com">bellavanceclemence@hotmail.com</a>	Veaux pour débitage	Sur place
	<b>CLARIFERME</b> <i>M<sup>me</sup> Réjeanne Veillette</i> <i>M. Bernard Plante</i>	770, Route 111 Ouest Macamic (Québec) J0Z 2S0 Tél. : 819 333-1211 Télec. : 819 333-2023 Courriel : <a href="mailto:clari.ferme@lino.sympatico.ca">clari.ferme@lino.sympatico.ca</a>	Veau offert en différentes coupes, congelé et emballé sous-vide en portion individuelle	Sur place + Marché public de Rouyn-Noranda
	<b>FERME BIO-MELLE</b> <i>M<sup>me</sup> Armelle Calvez</i>	962, Rangs 10-1 Macamic (Québec) J0Z 2S0 Tél. : 819 782-2480	Légumes de serres et de jardin - Fruits Volailles (oie-canard-poulet) Œufs – Bœuf - Porc Ferme éducative et visites guidées	Sur place

## Produits de viande (suite)

MRC	Entreprise	Coordonnées	Produits	Disponibilité
Rouyn-Noranda	<b>VITALIPRÉ</b> <i>M<sup>me</sup> Cloé Paradis</i>	445, boul. de l'Université Rouyn-Noranda (Québec) J9X 5E4 Tél. : 819 762-0971, poste 2436 Courriel : <a href="mailto:cloe.paradis@uqat.ca">cloe.paradis@uqat.ca</a> Site Internet : <a href="http://www.vitalipre.com">www.vitalipre.com</a>	Bœuf de créneau	Boucherie Aux Côtes Croisées + Épicerie Carignan (St-Félix-de-Dalquier) + Centre de formation professionnelle Lac-Abitibi + IGA Extra Famille Pelletier-Carrefour du Nord-Ouest + Boucherie Le Gourmet
	<b>FERME D'ÉMEUS AUX ŒUFS D'OR</b> <i>M<sup>me</sup> Pierrette Trudeau</i>	1392, chemin des Rangs 5-6 Bellecombe (Québec) JOZ 1K0 Tél. et Téléc. : 819 762-3725 Courriel : <a href="mailto:belleemeu@tlb.sympatico.ca">belleemeu@tlb.sympatico.ca</a>	Émeu Huile Œufs Plumes	Sur place + Pharmacies + Salon de coiffure Hommes-Femmes (Rouyn-Noranda)
Témiscamingue	<b>BOUCHERIE DU GIBIER FERME PAULANNIE</b> <i>M<sup>me</sup> Céline Girard</i> <i>M. Étienne Girard</i>	399, Rang 6 Sud Guigues (Québec) JOZ 2G0 Tél. : 819 625-2067 Téléc. : 819 625-3067	Sanglier 47 variétés de saucisses	Sur place
	<b>BERGERIE DE LA LOUTRE</b> <i>M<sup>me</sup> Chantal Lefebvre</i> <i>M. Norman House</i>	1160, Route 101 Nord St-Bruno-de-Guigues (Québec) JOZ 2G0 Tél. : 819 728-2566 Courriel : <a href="mailto:chantale018@tlb.sympatico.ca">chantale018@tlb.sympatico.ca</a>	Agneau	En épiceries (IGA) : Amos, Val-d'Or, Rouyn-Noranda (IGA Giroux) + Au Grenier des saveurs + Aux Côtes Croisées + Boucherie Le Gourmet

## Produits de viande (suite)

MRC	Entreprise	Coordonnées	Produits	Disponibilité
Témiscamingue	<b>FERME DU GEAI BLEU ENR.</b> <i>M. Ghislain Falardeau</i>	389, Route 101, C. P. 314 Guigues (Québec) J0Z 2G0 Tél. : 819 728-2441 Courriel : <a href="mailto:geaibleuhighland@hotmail.com">geaibleuhighland@hotmail.com</a>	Bœuf Highland	Sur place
	<b>FERME GERMAIN BERGERON ET FILS</b> <i>M. Germain Bergeron M. Yves Bergeron</i>	161, Route 382 Ville-Marie (Québec) J9V 2E8 Tél. : 819 622-1403 Télec. : 819 622-1402 Courriel : <a href="mailto:ysbergeron@hotmail.com">ysbergeron@hotmail.com</a>	Bœuf	Boucherie Fruits et légumes + Bar La Pasca (Outaouais) + Bar Ladrave (Outaouais) + Restaurant Tem Rose (Témiscaming) + La Gauloise (Ville-Marie)
	<b>VIANDES SMG</b> <i>M. Lionel Valladont</i>	984, Rang 7 St-Édouard-de-Fabre (Québec) J0Z 1Z0 Tél. : 819 634-2719	Bœuf	Sur place
	<b>FERME LESON SENC</b> <i>M<sup>me</sup> Raymonde Bisson M. Éric Mathieu</i>	22, rue Principale Moffet (Québec) J0Z 2W0 Tél. : 819 747-2087 Cell. : 819 444-7438 Télec. : 819 629-6687 Courriel : <a href="mailto:limpide47@hotmail.com">limpide47@hotmail.com</a> Courriel : <a href="mailto:ericmathieu12@msn.com">ericmathieu12@msn.com</a>	Bison	Sur place



## Boucheries et charcuteries

MRC	Entreprise	Coordonnées	Produits	Disponibilité
Abitibi	<b>BOUCHERIE JULIEN</b> <i>M. Jacques Lampron</i>	561, 6 <sup>e</sup> Rue Ouest Amos (Québec) J9T 2V3 Tél. : 819 732-2939	Viandes régionales de qualité	Sur place
	<b>BOUCHERIE SIMON CLOUTIER</b> <i>M. Simon Cloutier</i>	102, chemin de la Rivière St-Marc-de-Figuery (Québec) JOY 1J0 Tél. : 819 732-8395 Courriel : <a href="mailto:simon34clou@hotmail.com">simon34clou@hotmail.com</a>	Bœuf produit à la ferme Viande congelée en quartiers, boîtes familiales	Sur place
Rouyn-Noranda	<b>BOUCHERIE AUX CÔTES CROISÉES</b> <i>M<sup>me</sup> Manon Chamberland</i>	138, avenue Mercier Rouyn-Noranda (Québec) J9X 4X5 Tél. : 819 797-8767 Télé. : 819 797-8766 Courriel : <a href="mailto:auxcotescroisees@hotmail.com">auxcotescroisees@hotmail.com</a>	Différentes coupes de plusieurs types de viande Gamme de mets préparés	Sur place
	<b>BOUCHERIE LES SAUCISSES DU LAC SENC</b> <i>M. Mario Poce</i> <i>M. Roland Duquette</i>	36, rue Poirier Rouyn-Noranda (Québec) J9X 5A3 Tél. et Télé. : 819 797-3069 Courriel : <a href="mailto:boucherie.du.lac@tlb.sympatico.ca">boucherie.du.lac@tlb.sympatico.ca</a> Site Internet : <a href="http://www.boucherie-du-lac.qc.ca">www.boucherie-du-lac.qc.ca</a>	Saucisses variées Moins de 10 % de matières grasses	En épicerie + Marchés publics + Commandes spéciales (sur place)
	<b>LA MAISON DES VIANDES</b> <i>M. Benoît Tremblay</i>	900, avenue Larivière Rouyn-Noranda (Québec) J9X 4K5 Tél. : 819 762-9291 Télé. : 819 762-1299 Courriel : <a href="mailto:mdv@cablevision.qc.ca">mdv@cablevision.qc.ca</a>	Gamme de mets préparés Différentes coupes de plusieurs types de viande	Sur place
Témiscamingue	<b>BOUCHERIE BERGERON</b> <i>M. Marcel Bergeron</i>	55, rue Notre-Dame Ouest Lorrainville (Québec) JOZ 2R0 Tél. : 819 625-2005 Télé. : 819 625-2008	Bœuf, veau, agneau	Sur place
	<b>BOUCHERIE LE GOURMET</b> <i>M. Yves Brouillard</i>	852, route Lefort Duhamel-Ouest (Québec) J9V 1T7 Tél./Télé. : 819 629-2042 Courriel : <a href="mailto:boucherielegourmet@live.ca">boucherielegourmet@live.ca</a>	Gamme de mets à base de viande prêts à cuire Différentes coupes de plusieurs types de viande	Sur place



## Boucheries et charcuteries (suite)

MRC	Entreprise	Coordonnées	Produits	Disponibilité
Témiscamingue	<b>BOUCHERIE FRUITS ET LÉGUMES</b> <i>M<sup>me</sup> Micheline Barrette M. Yvan Herbet</i>	34, rue Principale Nord St-Bruno-de-Guigues (Québec) J0Z 2G0 Tél. : 819 728-2400 Téléc. : 819 728-2401 Courriel : <a href="mailto:boucherie@boucherieguigues.com">boucherie@boucherieguigues.com</a>	Gamme de mets préparés Différentes coupes de bœuf Saucisses Jambon Bologne Bacon Simili poulet Salami Creton Tête fromager Sauce à spaghetti Kielbassa Rôti de porc à l'ail	Sur place
Vallée-de-l'Or	<b>AU GRENIER DES SAVEURS</b> <i>M. Serge Grenier</i>	1796, 3 <sup>e</sup> Avenue Val-d'Or (Québec) J9P 1W4 Tél. : 819 874-4777 Téléc. : 819 874-6999 Courriel : <a href="mailto:grenierserge@hotmail.com">grenierserge@hotmail.com</a>	Vente et transformation de viandes régionales	Sur place
	<b>CHARCUTERIE DU NORD</b> <i>M<sup>me</sup> Rita Luthi</i>	49, 3 <sup>e</sup> Avenue Val-d'Or (Québec) J9P 1R3 Tél. : 819 824-6552 Téléc. : 819 825-8969 Courriel : <a href="mailto:chanor@tlb.sympatico.ca">chanor@tlb.sympatico.ca</a>	Saucisses variées	Sur place + IGA

## Tous les autres produits

MRC	Entreprise	Coordonnées	Produits	Disponibilité
Rouyn-Noranda	<b>FEUILLE DE LUNE</b> <i>M<sup>me</sup> Christel Jacob</i>	347, avenue Richard Rouyn-Noranda (Québec) J9X 4L2 Tél. : 819 797-2574 Site internet : <a href="http://www.feuilledelune.com">www.feuilledelune.com</a> Courriel : <a href="mailto:christel.jacob@hotmail.com">christel.jacob@hotmail.com</a>	Savons Pommades Huiles de massage Crèmes hydratantes Baumes parfumés artisanaux	Marchés publics + Internet
Vallée-de-l'Or	<b>LES POTÉES FLEURIES</b> <i>M<sup>me</sup> Valérie Morin</i>	225, chemin Céré Val-d'Or (Québec) J9P 0C3 Tél. : 819 825-3928 Courriel : <a href="mailto:auxpoteesfleuries@tlb.sympatico.ca">auxpoteesfleuries@tlb.sympatico.ca</a>	Production en serre : Fleurs annuelles et vivaces, Jardinières, Plants maraîchers, fines herbes. Vente d'arbres et arbustes.	Vente sur place
Témiscamingue	<b>VERSFORÊT</b> <i>M. Éric Cloutier</i>	1-D, rue Principale Est Latulipe (Québec) JOZ 2N0 Tél. : 819 747-2167 Télé. : 819 747-2168 Courriel : <a href="mailto:info@versforet.com">info@versforet.com</a> Site Internet : <a href="http://www.versforet.com">www.versforet.com</a>	Champignons séchés Champignons frais (en saison) Thé du Labrador Autres produits en développement	Marchés publics + Sur place
	<b>COMITÉ DE DÉVELOPPEMENT LOCAL DE LAFORCE INC.</b> <i>M. Pascal Rioux</i>	703-C, chemin du Village, C. P. 35 Laforce (Québec) JOZ 2J0 Tél. : 819 722-2749 ou 819 722-2744 Télé. : 819 722-2462 Courriel : <a href="mailto:agroforet@live.ca">agroforet@live.ca</a>	Ketchup rouge Ketchup vert Sauces aux tomates Sel de champignons Sirop de cerises Confitures (saveurs variées) Thé du Labrador Thé des bois Divers produits séchés (canneberges, champignons, gadelles, légumes variés, etc.)	Le Semence + Coopérative Saveurs Abitémis + Origine des épices + IGA (Val-d'Or, Amos, Lorrainville) + Marché Dévlin 2009 (Laforce)



## Boutiques spécialisées

MRC	Entreprise	Coordonnées
Abitibi	<b>BOUCHERIE JULIEN</b>	561, 6 <sup>e</sup> Rue Ouest Amos (Québec) J9T 2V3 Tél. : 819 732-2939
	<b>BOULANGERIE LA GOURMANDINE</b>	194, 1 <sup>ère</sup> Avenue Ouest Amos (Québec) J9T 1V2 Tél. : 819 732-7670 Courriel : <a href="mailto:emiliest@hotmail.com">emiliest@hotmail.com</a>
Abitibi-Ouest	<b>TWISS</b>	Carrefour La Sarre 255, 3 <sup>e</sup> Rue Est La Sarre (Québec) J9Z 3N7 Tél. : 819 333-9053 Télé. : 819 333-2728 Courriel : <a href="mailto:pepitedor@cablevision.qc.ca">pepitedor@cablevision.qc.ca</a>
	<b>VACHE À MAILLOTTE</b>	604, 2 <sup>e</sup> Rue Est La Sarre (Québec) J9Z 2S5 Tél. : 819 333-1121 Télé. : 819 333-1123 Courriel : <a href="mailto:vache.a.maillotte@cablevision.qc.ca">vache.a.maillotte@cablevision.qc.ca</a> Site web : <a href="http://www.vacheamaillotte.com">www.vacheamaillotte.com</a>



## Boutiques spécialisées (suite)

MRC	Entreprise	Coordonnées
<b>Rouyn-Noranda</b>	<b>LA MAISON DUMULON</b>	191, avenue du Lac C.P. 242 Rouyn-Noranda (Québec) J9X 5C3 Tél. : 819 797-7125 Télé. : 819 797-7109 Site Internet : <a href="http://www.maison-dumulon.ca">www.maison-dumulon.ca</a> Courriel : <a href="mailto:dumulon@lino.com">dumulon@lino.com</a>
	<b>LA SEMENCE ALIMENTATION SAINÉ</b>	119, 7 <sup>e</sup> Rue Rouyn-Noranda (Québec) J9X 1Z8 Tél. : 819 762-8918 Télé. : 819 762-8312
	<b>L'ORIGINE DES ÉPICES</b>	Les Promenades du Cuivre 100, rue du Terminus Ouest Rouyn-Noranda (Québec) J9X 6H7 Tél. : 819 764-9024 Courriel : <a href="mailto:originedesepices@yahoo.ca">originedesepices@yahoo.ca</a>
	<b>COOPÉRATIVE DE SOLIDARITÉ SAVEURS ABITÉMIS</b>	75, avenue Mercier Rouyn-Noranda (Québec) J9X 4X3 Courriel : <a href="mailto:info@saveursabitemis.ca">info@saveursabitemis.ca</a> Site Internet : <a href="http://www.saveursabitemis.ca">www.saveursabitemis.ca</a>
	<b>BOULANGERIE-PÂTISSERIE LE ST-HONORÉ</b> <i>M. Philippe Maschinot</i>	92, rue Perreault Est Rouyn-Noranda (Québec) J9X 3C2 Tél. 819 764-9909 Télé. : 819 764-9923 Courriel : <a href="mailto:st-honore@cablevision.qc.ca">st-honore@cablevision.qc.ca</a> Site Internet : <a href="http://www.st-honore.ca">www.st-honore.ca</a>

## Boutiques spécialisées (suite)

MRC	Entreprise	Coordonnées
Témiscamingue	<b>LES CHOCOLATS MARTINE INC.</b>	5, rue Ste-Anne Ville-Marie (Québec) J9V 2B8 Tél. : 819 622-0146 Courriel : <a href="mailto:info@chocolatsmartine.com">info@chocolatsmartine.com</a> Site Internet : <a href="http://www.chocolatmartine.com">www.chocolatmartine.com</a>
Vallée-de-l'Or	<b>AU GRENIER DES SAVEURS</b>	1796, 3 <sup>e</sup> Avenue Val d'Or (Québec) J9P 1W4 Tél. : 819 874-4848 Télé. : 819 874-6999 Courriel : <a href="mailto:grenierserge@hotmail.com">grenierserge@hotmail.com</a>
	<b>CHARCUTERIE DU NORD ENR.</b>	49, 3 <sup>e</sup> Avenue Val d'Or (Québec) J9P 1R3 Tél. : 819 824-6552 Télé. : 819 825-8969 Courriel : <a href="mailto:chanor@tlb.sympatico.ca">chanor@tlb.sympatico.ca</a>
	<b>MIMI FLEURISTE ENR.</b>	696, 10 <sup>e</sup> Avenue, C.P. 1196 Senneterre (Québec) JOY 2M0 Tél. : 819 737-2287 Télé. : 819 737-2287 Courriel : <a href="mailto:fleuristemimi@cableamos.com">fleuristemimi@cableamos.com</a>
	<b>PLAISIR DE LA TABLE INC.</b>	632, 3 <sup>e</sup> Avenue Val d'Or (Québec) J9P 1S5 Tél. : 819 825-3331 Télé. : 819 825-3332 Courriel : <a href="mailto:plaisirdelatable@tlb.sympatico.ca">plaisirdelatable@tlb.sympatico.ca</a>

# Marchés publics

MRC	Marchés	Coordonnées	Disponibilité
Abitibi	<b>MARCHÉ PUBLIC D'AMOS</b> M <sup>me</sup> Alice Chagnon, CLD Abitibi	Parc de la Cathédrale, Principale Nord Amos (Québec) Tél. : 819 732-6918 n° 222 Courriel : <a href="mailto:info@cldabitibi.com">info@cldabitibi.com</a>	Du 15 juillet au 7 octobre 2010 Les jeudis 11 h à 17 h 30
Rouyn-Noranda	<b>MARCHÉ PUBLIC DU VIEUX NORANDA</b> M. Francis Lévesque, CLD Rouyn-Noranda	Stationnement municipale de la 7 <sup>e</sup> Rue Rouyn-Noranda (Québec) Tél. : 819 762-0142 n°108 Courriel : <a href="mailto:info@cldrn.qc.ca">info@cldrn.qc.ca</a>	Du 3 juillet au 2 octobre 2010 Les samedis 9 h à 13 h Relâche le 14 août
	<b>MARCHÉ DU FERMIER</b>	167, Gamble Ouest Rouyn-Noranda (Québec) J9X 2R8 Info : M <sup>me</sup> Suzanne Racine Tél. : 819 764-9693 Courriel : <a href="mailto:marchedufermier@hotmail.com">marchedufermier@hotmail.com</a>	
Vallée-de-l'Or	<b>MARCHÉ PUBLIC DE VAL D'OR</b> M. Renaud Martel, SADC Vallée-de-l'Or	Stationnement Mitto (à côté du Tim Horton) Val d'Or (Québec) Tél. : 819 874-3676 n° 325 Courriel : <a href="mailto:remartel@ciril.qc.ca">remartel@ciril.qc.ca</a>	Du 13 juin au 26 septembre 2010 Les dimanches 9 h à 13 h Relâche le 15 août
Témiscamingue	<b>MARCHÉ PUBLIC DE VILLE-MARIE</b> M. Alain Guimond, Ville de Ville-Marie	Stationnement du Provigo 100, rue des Oblats Nord Ville-Marie (Québec) J0Z 3W0 Tél. : 819 629-2881, poste 120 Courriel : <a href="mailto:vvm.agd@mrctemiscamingue.qc.ca">vvm.agd@mrctemiscamingue.qc.ca</a>	Du 25 juin au 24 septembre 2010 Relâche le 13 août en raison de la tenue de la Foire gourmande Les vendredis de 13 h à 17 h

# Restaurants



MRC	Entreprise	Coordonnées
Vallée-de-l'Or	<b>HÔTEL FORESTEL</b> <i>M. Yves Moreau</i>	C.P. 967 Val-d'Or (Québec) J9P 4P8 Tél. : 819 825-5660
Rouyn-Noranda	<b>HÔTEL GOUVERNEUR – LE NORANDA</b> <i>M. Frédéric Arsenault</i>	41, 6 <sup>e</sup> Rue Rouyn-Noranda (Québec) J9X 1Y8 Tél. : 819 762-2341 Télé. : 819 762-8991
	<b>RESTAURANT CHEZ MORASSE</b> <i>M. Christian Morasse</i>	110, 9 <sup>e</sup> Rue Rouyn-Noranda (Québec) J9X 2B6 Tél. : 819 797-8560 Télé. : 819 797-3337
Abitibi-Ouest	<b>VILLA MON REPOS</b> <i>M. Carl Lambert</i>	32, Route 111 Est La Sarre (Québec) J9Z 1R7 Tél. : 819 333-2224
	<b>RESTAURANT AUX QUATRE SAISONS</b> M <sup>me</sup> Lucette Shink	175, rue Principale Nord, C. P. 119 Palmarolle (Québec) J0Z 3C0 Tél. : 819 787-3793 819 787-3777

## Restaurants (suite)



MRC	Entreprise	Coordonnées
Témiscamingue	<b>RESTAURANT CHEZ EUGÈNE</b> <i>M<sup>me</sup> Audrey McFadden</i>	8, rue Notre-Dame Nord Ville-Marie (Québec) J9V 1W7 Tél. : 819 622-2233

# Commerces



MRC	Entreprise	Coordonnées
Abitibi	<b>CLUB COOPÉRATIF DE CONSOMMATION D'AMOS (COOP IGA)</b> <i>M. Pier-Luc Lachance</i>	421, 12 <sup>e</sup> Avenue Est Amos (Québec) J9T 3H1 Tél. : 819 732-5281 Téléc. : 819 728-7950 Courriel : <a href="mailto:infomembreclub@coopamosleclub.com">infomembreclub@coopamosleclub.com</a>
	<b>PROVIGO AMOS</b> <i>M<sup>me</sup> Louise Hamel</i>	511, 7 <sup>e</sup> Rue Ouest Amos (Québec) J9T 2Y3 Tél. : 819 732-8213 Téléc. : 819 732-5270 Courriel : <a href="mailto:smp8405g@provigo.ca">smp8405g@provigo.ca</a>
	<b>INTERMARCHÉ BARRAUTE</b> <i>M<sup>me</sup> Sylvie Goyette</i>	480, 8 <sup>e</sup> Avenue Barraute (Québec) J0Y 1A0 Tél. : 819 734-5644 Téléc. : 819 734-6752

## Commerces (suite)



<b>Rouyn-Noranda</b>	<p><b>PROVIGO ÉVAIN</b> <i>M. Éric Lambert</i></p>	<p>23, boulevard Évain Est Évain (Québec) J0Z 1Y0 Tél. : 819 768-3018 Télé. : 819 728-3019 Courriel : <a href="mailto:smp8021d@provigo.ca">smp8021d@provigo.ca</a></p>
	<p><b>LOBLAWS</b> <i>M. Léon Marceau</i></p>	<p>4, 15<sup>e</sup> Rue Rouyn-Noranda (Québec) J9X 2J8 Tél. : 819 797-1723 Télé. : 819 797-4114 Courriel : <a href="mailto:lgl8340d@provigo.ca">lgl8340d@provigo.ca</a></p>
	<p><b>MARCHÉ BONICHOIX PELLETIER</b> <i>M<sup>me</sup> Josée Pelletier</i></p>	<p>96, rue Principale Cadillac (Québec) J0Y 1C0 Tél. : 819 759-3676 Télé. : 819 759-3850 Courriel : <a href="mailto:bx06908cadillac@sobeys.com">bx06908cadillac@sobeys.com</a></p>
	<p><b>SUPERMARCHÉ ROY INC.</b> <i>M. Pierre Duplain</i></p>	<p>240, avenue Larivière Rouyn-Noranda (Québec) J9X 4G8 Tél. : 819 762-7739 Télé. : 819 762-2616 Courriel : <a href="mailto:iga00550directeur@sobeys.com">iga00550directeur@sobeys.com</a></p>
	<p><b>IGA EXTRA MARCHÉ BÉRUBÉ INC.</b> <i>M. Gilles Bérubé</i></p>	<p>680, avenue Chaussé Rouyn-Noranda (Québec) J9X 4B9 Tél. : 819 762-2992 Télé. : 819 762-3151 Courriel : <a href="mailto:iga08553@gilles.berube@sobeys.com">iga08553@gilles.berube@sobeys.com</a></p>
	<p><b>IGA MARCHÉ GIROUX</b> <i>M. René Giroux</i></p>	<p>100, rue du Terminus Ouest Rouyn-Noranda (Québec) J9X 6H7 Tél. : 819 762-6226 Télé. : 819 762-6898 Courriel : <a href="mailto:iga.giroux@lino.com">iga.giroux@lino.com</a></p>

## Commerces (suite)



MRC	Entreprise	Coordonnées
Témiscamingue	<b>PROVIGO VILLE-MARIE</b> <i>M. Denis Nolet</i>	100, rue des Oblats Nord Ville-Marie (Québec) J9V 1J7 Tél. : 819 629-2355 Téléc. : 819 629-2360 Courriel : <a href="mailto:smp8013d@provigo.ca">smp8013d@provigo.ca</a>
	<b>SUPER MARCHÉ BOUTIN LTÉE</b> <i>M. Robert Boutin</i>	14, rue Notre-Dame Est, C.P. 8 Lorrainville (Québec) J0Z 2R0 Tél. : 819 625-2115 Courriel : <a href="mailto:iga08576igaboutin@sobeys.com">iga08576igaboutin@sobeys.com</a>
	<b>MARCHÉ NEVEU LAVERLOCHÈRE</b> <i>M. Jean-Charles Neveu</i>	12, rue Principale Laverlochère (Québec) J0Z 2P0 Tél. : 819 765-3561 Téléc. : 819 765-3561 Courriel : <a href="mailto:bx06541laverlochere@sobeys.com">bx06541laverlochere@sobeys.com</a>
Abitibi-Ouest	<b>DÉPANNEUR SM GAGNON</b> <i>M<sup>me</sup> Marie-Pierre Bergeron</i>	1883, rang 1 Val-Paradis (Québec) J0Z 3S0 Tél. : 819 941-2141 Téléc. : 819 941-2026 Courriel : <a href="mailto:gaber_108@hotmail.com">gaber_108@hotmail.com</a>
	<b>IGA BOYER</b> <i>M. Sylvain Boyer</i>	77, 2 <sup>e</sup> Rue Est La Sarre (Québec) J9Z 3G8 Tél. : 819 333-5598 Téléc. : 819 333-9073 Courriel : <a href="mailto:iga08561sboyer@sobeys.com">iga08561sboyer@sobeys.com</a>

	<b>MAXI LA SARRE</b> <i>M. Marco Richer</i>	255, 3 <sup>e</sup> Rue Est La Sarre (Québec) J9Z 3N7 Tél. : 819 333-2337 Télé. : 819 333-3568 Courriel : <a href="mailto:max8944g@provigo.ca">max8944g@provigo.ca</a>
<b>Vallée-de-l'Or</b>	<b>IGA FORTIN</b> <i>M. Sylvain Fortin</i>	1450, rue Royale, C. P. 1088 Malartic (Québec) J0Y 1Z0 Tél. : 819 757-2354 Télé. : 819 757-2130 Courriel : <a href="mailto:iga08549hautedirection@sobeys.com">iga08549hautedirection@sobeys.com</a>
	<b>SUPER C</b> <i>M. Bernard Sylvestre</i>	1818, 3 <sup>e</sup> Avenue Val-d'Or (Québec) J9P 7A9 Tél. : 819 874-2688 Courriel : <a href="mailto:mso025984adm@metro.ca">mso025984adm@metro.ca</a> Site Internet : <a href="http://www.superc.ca">www.superc.ca</a>
	<b>IGA EXTRA FAMILLE PELLETIER CARREFOUR</b> <i>M<sup>me</sup> Julie Pelletier</i> <i>M. Jacques Pelletier</i>	1801, 3 <sup>e</sup> Avenue Val-d'Or (Québec) J9P 5K1 Tél. : 819 874-7741 Télé. : 819 874-7790 Courriel : <a href="mailto:julie@igapelletier.com">julie@igapelletier.com</a> Site Internet : <a href="http://www.iga.net">www.iga.net</a>
	<b>IGA FAMILLE PELLETIER CENTRE-VILLE</b> <i>M<sup>me</sup> Josette Pelletier</i> <i>M. Justin Pelletier</i>	1177, 8 <sup>e</sup> Rue Val-d'Or (Québec) J9P 1R1 Tél. : 819 825-6608 Télé. : 819 874-2386 Courriel : <a href="mailto:josette@igapelletier.com">josette@igapelletier.com</a> Site Internet : <a href="http://www.iga.net">www.iga.net</a>

